EUROPOS PARLAMENTAS

2004 *2009*

Piliečių laisvių, teisingumo ir vidaus reikalų komitetas

5.7.2006 PE 376.447v01-00

PAKEITIMAI 1-6

Nuomonės projektas **(PE 376.447v01)**
Žodinis klausimas Tarybai
pagal Darbo tvarkos taisyklių 42 straipsnį
Jean-Marie Cavada
Klausimas Tarybai dėl metinių diskusijų dėl laisvės, saugumo ir teisingumo erdvės įgyvendinimo pažangos (Europos Sąjungos sutarties 2 ir 39 straipsniai)

Pakeitimą pateikė Sophia in 't Veld

Pakeitimas 1
1 dalis

1. Praėjus septyneriems metams nuo Amsterdamo sutarties įsigaliojimo datos ir šešeriems metams nuo Pagrindinių teisių chartijos paskelbimo datos suprantama, kad ***(išbraukta)šie dokumentai (išbraukta) turėtų*** sudaryti pagrindą strategijos, kuri ES paverstų laisvės, saugumo ir teisingumo erdve (ES sutarties 2 straipsnis). Ar Taryba nemano, jog koreguojant Hagos programą ***(išbraukta)*** būtina užtikrinti, kad pačios Tarybos chartijoje paskelbti principai būtų ***veiksmingai ir tinkamai išlaikyti ir tuo pat metu nustatomas aiškesnis ryšys tarp minėtųjų principų ir kiekvieno atskiro užsibrėžto tikslo?***

Or. en

Pakeitimą pateikė Barbara Kudrycka

Pakeitimas 2
2 dalis, 5 įtrauka (nauja)

- ***iki kitų metų nutraukti pasienio patikrą, atliekamą kertant sienas tarp senųjų ir naujųjų valstybių narių, siekiant užtikrinti laisvą visų ES piliečių judėjimą.***

Or. en

Pakeitimą pateikė Sophia in 't Veld

Pakeitimas 3
3 dalis, 1 pastraipa

Po Tamperės susitikimo ir ypač po rugsėjo 11 d. išpuolių Europos Vadovų Taryba susidūrė su strategijų, kurias ji patvirtino, ir jų įgyvendinimo ***spragomis. Ji nebegali skatinti pagrindinių teisių ir pilietinių laisvių ir tuo pat metu užtikrinti reikiamą visuomenės saugumo lygmenį***. Komisija ir Parlamentas siūlo gal: aktyviau taikyti vadinamąsias perėjimo išlygas (pranc. *passerelles)*, išdėstytas ES sutarties 42 ir 67 straipsniuose. Ar Taryba ketina pasinaudoti minėtuoju pasiūlymu? Ar Taryba užtikrins, kad patvirtintos priemonės bus visiškai perkeltos ir įgyvendintos valstybėse narėse? Ar Taryba derėsis su Europos Parlamentu dėl Europolo integracijos į Europos sutartis, nes nė vienas Europolo konvencijos protokolas neįsigaliojo dėl tam tikrų valstybių narių nenoro juos ratifikuoti? Ar Taryba dalyvaus atvirose diskusijose dėl Priumo sutarties išvadų ir ar inicijuos parengiamuosius darbus, susijusius su jos integravimu į ES glaudesnio bendradarbiavimo struktūrą?

Or. en

Pakeitimą pateikė Sophia in 't Veld

Pakeitimas 4
3 dalis, 2 pastraipa

Ar Taryba ketina toliau vystyti ***imigracijos ir prieglobsčio politikos sritis, ypač atsižvelgdama į*** derybas su Europos Parlamentu siekiant priimti direktyvą dėl trečiųjų šalių piliečių, nelegaliai esančių valstybėse narėse, sugrąžinimo ir nustatyti visai ES bendrus standartus ir Europos sugrąžinimo fondui sukurti tinkamą teisės bazę?

Or. en

Pakeitimą pateikė Martine Roure

Pakeitimas 5
3 dalis 3 pastraipa (nauja)

Ar tuo pat metu Taryba taip pat ketina įgyvendinti bendrą legalios imigracijos politiką?

Or. fr

Pakeitimą pateikė Sophia in 't Veld

Pakeitimas 6
3 dalis 3 pastraipa (nauja)

Ar Taryba užtikrins, kad pagrindinės teisės bus tinkamai puoselėjamos, atsižvelgiant į kovą su terorizmu, ypač palaikydama ryšius su trečiosiomis šalimis ir kad Europos žmogaus teisių teisynas dėl to nenukentės?

Or. en